

**Finland-Savonlinna: Research laboratory services**

**OJ S 224/2019 20/11/2019**

**Contract notice**

**Services**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

**Section I: Contracting authority**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Savonlinnan kaupunki  
National registration number: 0166906-4  
Postal address: Olavinkatu 27  
Town: Savonlinna  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 57130  
Country: Finland  
Contact person: Pirjo Rossilahti  
E-mail: [pirjo.rossilahti@savonlinna.fi](mailto:pirjo.rossilahti@savonlinna.fi)  
Telephone: +358 444174982  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.savonlinna.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Itä-Savon sairaanhoitopiirin kuntayhtymä  
National registration number: 0215925-0  
Postal address: PL 111  
Town: Savonlinna  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 57101  
Country: Finland  
E-mail: [kirjaamo@sosteri.fi](mailto:kirjaamo@sosteri.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <https://www.sosteri.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Enonkosken kunta  
National registration number: 0163687-9  
Postal address: Enonkoskentie 3 T  
Town: Enonkoski  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 58175  
Country: Finland  
E-mail: [enonkosken.kunta@enonkoski.fi](mailto:enonkosken.kunta@enonkoski.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.enonkoski.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Rantasalmen kunta

National registration number: 0166507-1  
Postal address: Poikkitie 2  
Town: Rantasalmi  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 58900  
Country: Finland  
E-mail: [rantasalmen.kunta@rantasalmi.fi](mailto:rantasalmen.kunta@rantasalmi.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.rantasalmi.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Sulkavan kunta  
National registration number: 0167265-0  
Postal address: Kauppatie 1  
Town: Sulkava  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 58700  
Country: Finland  
E-mail: [kirjaamo@sulkava.fi](mailto:kirjaamo@sulkava.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.sulkava.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Juvan kunta  
National registration number: 0164551-3  
Postal address: PL 13  
Town: Juva  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 51901  
Country: Finland  
E-mail: [juva.kunta@juva.fi](mailto:juva.kunta@juva.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.juva.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Järvi-Saimaan Palvelut Oy  
National registration number: 2567601-5  
Postal address: Kauppatie 1  
Town: Sulkava  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 58700  
Country: Finland  
E-mail: [jyri.eskelinen@jarvisaimaanpalvelut.fi](mailto:jyri.eskelinen@jarvisaimaanpalvelut.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.jarvisaimaanpalvelut.fi>

**I.1. Name and addresses**

Official name: Savonlinnan kaupunki  
National registration number: 0166906-4  
Postal address: Olavinkatu 27  
Town: Savonlinna

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 57130  
Country: Finland  
E-mail: [kirjaamo@savonlinna.fi](mailto:kirjaamo@savonlinna.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.savonlinna.fi>

#### **I.1. Name and addresses**

Official name: Itä-Savon Vesi Oy  
National registration number: 2126014-3  
Postal address: Kerimäentie 1  
Town: Kerimäki  
NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo  
Postal code: 58200  
Country: Finland  
E-mail: [reetta-kaisa.pelkonen@itasavonvesi.fi](mailto:reetta-kaisa.pelkonen@itasavonvesi.fi)  
**Internet address(es):**  
Main address: <http://www.savonlinnanvesi.fi>

#### **I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement  
The contract is awarded by a central purchasing body

#### **I.3. Communication**

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://tarjouspalvelu.fi/savonlinna?id=254089&tpk=b6d310d4-3789-48b6-b38b-6302b477da68>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://tarjouspalvelu.fi/savonlinna?id=254089&tpk=b6d310d4-3789-48b6-b38b-6302b477da68>

#### **I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

#### **I.5. Main activity**

General public services

## **Section II: Object**

---

### **II.1. Scope of the procurement**

#### **II.1.1. Title**

Vesi-, elintarvike-, sisäilma- ja pintapuhtausnäytteiden tutkimuspalvelut

#### **II.1.2. Main CPV code**

73111000 Research laboratory services

#### **II.1.3. Type of contract**

Services

#### **II.1.4. Short description**

Hankinnan kohteena on elintarvike-, uimaranta- ja uima-allasvesinäytteiden, pintahygienia- ja sisäilmanäytteiden, talousvesi-, (sisältäen sekä käyttötarkkailu- että viranomaisvalvonnan

näytteet) ja jätevesinäytteiden (tuleva-, lähtevä- ja prosessialtaiden jätevedet, kompostoitavat lietenäytteet, purkuvesistöjen vesinäytteet) tutkimuspalvelut. Lisäksi hankinta sisältää Jätevesien purkuvesistöjen näytteenoton. Sopimuskausi alkaa 1.2.2020 ja sopimus tehdään toistaiseksi voimassa olevana kuuden (6) kuukauden sopijaosapuolten molemminpuolisella irtisanomisajalla. Hankinnan tarkempi kuvaus käy ilmi tarjouspyyntöasiakirjoista.

#### **II.1.5. Estimated total value**

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes  
Tenders may be submitted for all lots

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Elintarvikenäytetutkimuspalvelut  
Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

73111000 Research laboratory services

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena ovat elintarvikenäytteiden tutkimuspalvelut tämän tarjouspyynnön vaatimusten mukaisesti.

#### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below  
Price

#### **II.2.6. Estimated value**

#### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/02/2020  
This contract is subject to renewal: no

#### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Sisäilmanäytetutkimuspalvelut  
Lot No: 2

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

73111000 Research laboratory services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo

**II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena ovat sisäilmanäytteiden tutkimuspalvelut tämän tarjouspyynnön mukaisesti.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/02/2020

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****II.2. Description****II.2.1. Title**

Pintapuhtausnäytetutkimuspalvelut  
Lot No: 3

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

73111000 Research laboratory services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo

**II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena ovat pintapuhtausnäytetutkimuspalvelut tämän tarjouspyynnön mukaisesti.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/02/2020

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Uimavesinäytetutkimuspalvelut

Lot No: 4

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

73111000 Research laboratory services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo

**II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena ovat uimavesinäytteiden tutkimuspalvelut tämän tarjouspyynnön mukaisesti.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value**

**II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/02/2020

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information**

**II.2. Description**

**II.2.1. Title**

Talousvesi-, jätevesi- ja lietenäytteiden tutkimuspalvelut

Lot No: 5

**II.2.2. Additional CPV code(s)**

73111000 Research laboratory services

**II.2.3. Place of performance**

NUTS code: FI1D1 Etelä-Savo

**II.2.4. Description of the procurement**

Hankinnan kohteena ovat talousvesi-, jätevesi- ja lietenäytteiden tutkimuspalvelut tämän tarjouspyynnön mukaisesti.

**II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Price

**II.2.6. Estimated value****II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 01/02/2020

This contract is subject to renewal: no

**II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2.11. Information about options**

Options: no

**II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

**II.2.14. Additional information****Section IV: Procedure**

---

**IV.1. Description****IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

**IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system****IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

**IV.2. Administrative information****IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 20/12/2019 Local time: 12:00

**IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates****IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Finnish

**IV.2.6.**

**Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Tender must be valid until: 31/03/2020

**IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 20/12/2019 Local time: 13:00

**Section VI: Complementary information**

---

**VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

**VI.3. Additional information**

**VI.4. Procedures for review**

**VI.4.1. Review body**

Official name: Markkinaoikeus

Postal address: Radanrakentajantie 5

Town: Helsinki

Postal code: 00520

Country: Finland

E-mail: [markkinaoikeus@oikeus.fi](mailto:markkinaoikeus@oikeus.fi)

Telephone: +358 295643300

Fax: +358 295643314

Internet address: <http://www.oikeus.fi/markkinaoikeus>

**VI.5. Date of dispatch of this notice**

19/11/2019